

DECLARAȚIE CU PRIVIRE LA VENITURI ȘI PROPRIETATE

Subsemnatul/Subsemnata, Șova Nicolae, cod personal . clwun.nc
(numele prenumele, numărul de identificare)
funcția de judecător în cadrul Judecătoriei Botanica, mun. Chișinău

din data de 17 iunie 2005, ales/numit prin Decretul Președintelui RM nr.110-IV
U III U a Ia M V (tipul și numărul actului)

declar pe proprie răspundere că împreună cu soția . cod personal <
(numele, prenumele, numărul de identificare)

copiii minori cod personal i, a.n. și , cod personal
, a.n
(numele, prenumele, anul nașterii, numărul de identificare)

și persoanele aflate la întreținerea mea

am următoarele venituri realizate începând cu 01 ianuarie 2015 și până la 31 decembrie 2015

și următoarele proprietăți deținute la momentul declarării.

I. VENITURI

Notă: Se vor declara inclusiv veniturile provenite din străinătate.

Cine a realizat venitul	Sursa venitului	Serviciul prestat/obiectul generator de venit	Venitul încasat
-------------------------	-----------------	---	-----------------

1. Venitul obținut la locul de activitate

1.1. Titular

2. Venitul obținut din activitatea didactică

1.1. Titular

Șova Nicolae, Universitatea de Stat din Moldova

Șova Nicolae, Institutul Național al Justiției din RM

3. Venitul obținut din activitatea științifică și de creație

1.1. Titular

1.3. Copii

4. Venitul obținut din depuneri la instituțiile financiare, inclusiv la cele de peste hotare

1.1. Titular

—

2

1.2. Sot/sotie

1.3. Copii

.....

<7 -

----- 1

5 Venitul obținut din activitatea de reprezentant al statului în societățile comerciale

1.1. Titular

1.2. Sot/soție

1.3. Copii

T

6. Venitul obținut din donații și moșteniri

1.1. Titular

1.2. Sot/sotie

Z

1.3. Copii

1.4. Persoane aflate la întreținere

7

7. Venitul obținut din înstrăinarea sau deținerea valorilor mobiliare și a cotei-părți în capitalul social al societăților comerciale

8. Venitul obținut din înstrăinarea bunurilor mobile sau imobile

1.1. Titular

Șova Nicolae, acordarea în arendă a lotului de teren agricol

arenda

arenda

1710 lei

1.2. Sot/sotie

1.3. Copii

1.4. Persoane aflate la întreținere

9. Venitul obținut din alte surse legale (pensii, burse, indemnizații, premii etc.)

II. BUNURI IMOBILE

1. Terenuri

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

Nr. cadastral/ localitatea	Categoria*	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Valoarea cadastrală	Modul de dobândire	Titularul
	Grădini, extravilan	2003	0,075 ha	1,0	1427 lei, Nu-i deschis	Vînzare- cumpărare	Șova Nicolae
	Grădini, extravilan	2003	0,075 ha	1,0	1427 lei, Nu-i deschis	Vînzare- cumpărare	Șova Nicolae
	Agricol, extravilan	2006	2,0185 ha	1/2	Nu-i deschis	Certificat de moștenitor Nr. din 03.11.2006	Șova Nicolae
	Pentru construcții	2012	0,12 ha	1,0	207 564 lei	Vînzare- cumpărare Nr. din 24.05.2012	Șova Nicolae

Categoriile indicate
care se află în circuitul civil.

(1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) extr

2. Clădiri

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

Adresa	Categoria*	Anul dobândirii	Suprafața	Cota-parte	Valoarea cadastrală	Actul care certifică proveniența proprietății	Titularul
	apartament	1996	51,4 m.p.	1,0	244584 lei	Contract de donăție nr. din 10.12.1996	

£

Categoriile indicate sînt: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) vilă; (4) spațiu comercial/de producție; (5) garaj; (6) altă avere imobilă.

III. BUNURI MOBILE

Autoturisme, camioane, remorci, vehicule motorizate, mașini agricole, mijloace de transport naval aerian și alte mijloace de transport care sînt supuse înmatriculării, potrivit legii.

Tipul, modelul	Anul de fabricație	Modul de dobîndire	Anul dobîndirii	Valoarea (în lei) conform documentului care certifică proveniența proprietății	Locul înregistrării	Nr. de înregistrare	Titularul
----------------	-----------------------	-----------------------	--------------------	---	------------------------	------------------------	-----------

1982	Vînzare-cumpărare	1995	5000 lei	Chişinău	Şova Nicolae
2006	Vînzare-cumpărare	2006	120 000 lei	Chişinău	Şova Sorelia
2002	Vînzare-cumpărare	2009	50 000 lei	Chişinău	Şova Nicolae

IV. ACTIVE FINANCIARE

1. Conturi bancare, fonduri de investiții, forme echivalente de economisire și investire

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în bănci sau instituții financiare din străinătate.

Denumirea instituției care administrează și adresa acesteia	Tipul*	Suma, valuta	Deschis în anul	Dobînda / Dividendul	Titularul
BC „Banca Socială” SA	Card debit	lei	2005	0 % ...-	Şova Nicolae
BC „Victoriabank” SA	Card debit	lei	2015	0 %	Şova Nicolae
BC „Victoriabank” SA	Card debit	lei	2010	0 %	Şova Nicolae
BC „Victoriabank” SA	Card credit	150 000 lei	2012	17 %	
„Banca de Economii” SA	Card debit	lei	2013	0 %	

Categoriile indicate sînt: (1) cont curent sau echivalente (inclusiv card, menționînd tipul acestuia), (2) depozit bancar sau echivalente; (3) fonduri de investiții sau echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare.

2. Plasamente, obligațiuni, cecuri, cambii, certificate de împrumut, investiții directe în moneda națională sau în valută străină

Emitent titlu/ societatea în care persoana este acționar, fondator sau asociat/ beneficiar de împrumut	Tipul*	Numărul de titluri/ cota de participare	Dobînda
--	--------	---	---------

Categoriile indicate sînt: (1) hîrtii de valoare deținute (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) acțiuni sat părți sociale în societăți comerciale; (3) cecuri; (4) cambii; (5) certificate de împrumut; (6) aite forme de investiții directe.

3. Alte documente care încorporează drepturi patrimoniale

Notă: Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

Contract de investiție în construcția spațiului locativ nr.1659 din 05.08.2014 apartamentul cu două odăi cu suprafața de 71,9 m.p., valoarea totală de 25884 euro, la moment achitat suma de 143 490 lei (echivalentul a 7 765 euro) la data de 30.09.2014 și suma de 104 846,16 lei (echivalentul a 5 177 euro) la data de 23.01.2015, scadența finală finele anului 2016.

V. COTA-PARTE ÎN CAPITALUL SOCIAL AL SOCIETĂȚILOR COMERCIALE

Denumirea întreprinderii	Sediul, adresa juridică	Tipul de activitate	Valoarea de cumpărare	Cota de participare	Titularul
-----------------------------	----------------------------	------------------------	--------------------------	---------------------	-----------

V

VI. DATORII

Debite (inclusiv taxe neachitate), ipoteci, garanții emise în beneficiul unor terți, împrumuturi și credite

Notă: Se vor declara inclusiv pasivele financiare acumulate în străinătate.

Creditor	Contractat în anul	Scadent la	Rata dobânzii	Suma inițială	Valuta	Debitor
SRL	Contract de investire în construcția spațiului Locativ nr. Din 05.08.2014	2016	0%	12 942 euro	Euro, In lei conform Cursului oficial BNM la Ziua achitării	Șova Nicolae
BC „Victoriabank” SA	2012	2022	10% anual	250 000 lei	Lei	

Prezenta declarație constituie act public și răspund potrivit legii pentru inexactitatea sau caracterul incomplet al datelor menționate.

Data completării & Semnătura .._____